

KOMMUNUVALIÐ

Integratiónspolitikkur

Marin Katrina Frýdal
býráðslimur, Tjóðveldi



Útlendingar skulu beinanvegin hava móguleika at skapa sær eina

tilveru, sum samsvarar við teirra evnir og førleikar, og á jøvnum føti við onnur. Nokta vit teimum tað, er vandi fyri at tey kenna seg minni verd enn onnur. Hetta kann ganga í arv og í ringasta føri kloyva samfelagið í tvey millum A og B borgarar

Um ársskiftið finga býráðslimir eina frágreiðing og tilmæli um ein integratiónspolitikkk fyri Tórshavnar kommunu. Tíverri hevur integratiónspolitikkurin hvørki fingið rúmd í býráðnum ella fíggar-

ætlanini, sum jú er fortreytin fyri at málið verður tikið í álvara.

Føroyar verða alsamt størri partur í altjóða samfelagnum og sæst hetta aftur á fleiri økjum. Fólkasamansetingin broytist, fleiri útlendingar kom henda vegin at arbeiða, iðka ítrótt ella verða gift higgar. Tí er kommunan er vorðin eitt fjølbroytt og spennandi stað við ymiskum mentanum og fólkasløgum.

Eitt er at lýsa eitt økið við kanningum, annað at vísa viljan í verki við raðfestingum. Fleiri tilmæli í frágreiðingini kosta ikki annað enn vilja og samskipan. Sum dømi verður mælt til eina sjálvbodna vegleiðaratænastu.

Væleydnað integratión krevur, at øll taka lut. Land og kommuna, stovnar, felagskapir og einstaklingar.

Kommunalu dagstovnarnir

Dagstovnarnir í kommununi vísa á tørvin á tulkatænastu. Eisini verður víst á trupulleikarnar, tá ið ikki ber til at samskipta. Serliga er hetta galdandi har útlenska mamman er einsamøll heima og pápin siglir ella bæði foreldrin eru útlendingar. Útlensk foreldur vísa eisini á trupulleikar við felags tiltøkum. Tey skilja ikki hvat sagt verður, og missa tí hugin at koma á foreldrafundur og onnur felags tiltøk á stovnum. Tey kenna seg uttan fyri felagsskapin av tí sama.

Dømi eru eisini um at børnini virka sum tulkar fyri foreldrin. Talan kann vera um álvarsamar og viðkvæmar samrøður og er tað ov stór ábyrgd at leggja á hesi børn.

Arbeidsmarknaðurin

Tá ið másligi førleikin og vitanin um føroysku mentanina eru avmarkaði, er sera torført at koma inn á arbeidsmarknaðin. Serliga trupult er tað tá teirra førleikar og/ella útbúgvingar ikki eru góðkend her á landi. At koma á eitt arbeidsplass gevur í sjálvum sær sosialar móguleikar. At læra málið, mentanina, knýta vinabond og at verða partur av einum felagsskapi hevur so ómetaliga stóran týðning.

Í frágreiðingini um integratiónspolitikkk verður mælt til at kommunan eggjar útlenskum tilflytarum at læra føroyskt og veitir best móguligu fortreytir til tess. Eisini verður mælt til at kommunan gongur á odda við at bjóða starvsvenjing á kommunalumi arbeidsplássum, sum eina lopfjøl at koma víðari til at brúka teirra egnu førleikar.

Málundirvísing

Kvøldskúlin hevur tilboð um grundleggjandi málundirvísing fyri útlendingar. Tørvurin er tó størri enn tilboðið. Neyðugt er at skipa undirvísingina soleiðis, at hon verður skyld sundur alt eftir hvaðani fólk koma og hvussu tey eru fyri másliga. Her eigur størri játtan at verða givin Kvøldskúlanum, til fleiri tímar til føroyskt fyri útlendingar. Tá tilboðið er nøktandi kunnu vit seta sum krav, at vaksni útlenskir tilflytarar skulu hava undirvísing í føroyskum máli og føroyskari mentan. Mælt verður eisini kommununi til at umhugsa at gera tað til eitt krav, at børn skulu á dagstovn, um tey annars eru heima og ikki mennast másliga í samsvari við tað, ið svarar til aldurin.

Tilflytarar, sum hava tikið skeið í føroyskum fyri útlendingar í Kvøldskúlanum hava verið sera glaðir fyri móguleikan. Starvsfólkini á Kvøldskúlanum hava eisini lagt seg í seðlarnar við heitum hjarta at hjálpa hesum fólki við øllum móguligum, sum eisini strekkir seg langt út um undirvísingarætlanina. Býarbókasavnið hevur eisini skipað fyri sera væl-eydnaðum tiltøkum fyri útlendingar.

Í frágreiðingin, sum byggir á nógvar samrøður og kanningar verður sagt, at Føroyar í mun til onnur lond hava eitt gott upphavs-støði

fyri at lima útlendingar inn í samfelagið. Ikki-norðurlenskir tilflytarar eru eitt lutfalsliga nýtt fyrbrigdi, og flestu teirra hava longu tá ið tey koma eitt sterkt tilknýti í Føroyum, antin tí tey koma higgar at iðka ítrótt ella tí tey eru gift føroyingi. Eisini er niðurstøðan, at flestu av hesum fólki hava eitt sera sterkt ynski og ein sera stóra grund til at vilja gerast partur av samfelagnum, arbeiða, vera sjálvbjargin og at vilja læra føroyskt.

Tjóðveldi fer at arbeiða fyri, at tilmælini í frágreiðingini verða fylgd, og at tilboðini í kommununi verða raðfest og løgd í fasta legu. Tað hevur týðning at stovnarnir hava eitt tvørmentarligt umhvørvi við opinleika og virðing fyri øðrum mentanum. Tí eiga starvsfólkini at fáa móguleika at førleikamennast við hesum. Tjóðveldispolitikkur er grundaður á altjóða mannarættindi. Tí verður tikið væl ímóti útlendingum, sum velja kommununa sum teirra tilverustað. Vit ynskja, at tilflytarar verða ein væl móttikin partur av kommununi og kunnu ríka okkum við teirra royndum og vísdomi. Talan er um eitt tilfeingi, ið eisini ger Tórshavnar kommunu til eitt fjølbroytt stað at búgva, sum er til gagns bæði í meniskjaligum og búskaparligum høpi.

DÓMARASKRIVSTOVAN

C. Pølyensgøta 1 · Postrúm 28 · FO-110 Tórshavn
post@sorinskrivarin.fo · www.sorinskrivarin.fo
Tlf. 31 10 03 · Fax 31 83 13

Almenn innkalling til ógilding

Eftir áheitan frá Eik Banka vegna eigararnar, hevur rætturin við úrskurði frá 24. august 2016 givið loyvi til almenna innkalling til ógilding av ognarveðbrævi stórt 600.000 kr., tinglýst 16. mai 2000, við veð í ognini matr. nr. 416b, Toftir.

Tað er upplýst, at ognarveðbrævið er horvið undir slíkum umstøðum, at treytirnar fyri at fáa ognarveðbrævið ógildað, eru til staðar.

Tann ella tey, sum vil/vilja mótmæla hesa ógildan, verða innkallað at mæta í Føroya Rætti, C. Pølyensgøta 1, 100 Tórshavn,

mánadagin, tann 2. oktober 2017, kl. 9.00

Tann, sum ikki møtir, má rokna við, at ognarveðbrævið verður staðfest sum deytt og kraftaleyst at vera.

Tann ella tey, sum veit/vita, hvar ognarveðbrævið er at finna, verður/verða biðin um at boða dómaraskrivstovuni frá hesum

SORINSKRIVARIN (DÓMARIN) Í FØROYUM 24. august 2016.

PROKLAMA

Øll, sum hava krøv í búnum eftir Jacob Zacharias Bærentsen, V. U. Hammershaimbsgøta 7, 100 Tórshavn, føddur tann 31. oktober 1928, deyður tann 29. maj 2016, og fyrr deyða hjúnarfelaga Gunnvør Bærentsen, verða við hesum biðin um innan 3 mánaðar frá kunngerð av hesi lýsing at boða frá og skjalprógva krøv síni fyri undirritaða skiftirætti.

Tikið er ikki við skuld.

Krøv skulu gerast upp pr. deyðsdagin, og sendast til advokat Páll Nielsen, Skansavegur 1, 100 Tórshavn, vísandi til sks.nr. 187/2016, saman við frumriti av teimum skjølum, sum krøvini eru grundað á.

FØROYA SKIFTIRÆTTUR, TANN 22. SEPTEMBER 2016.

PROKLAMA

Øll, sum hava krøv í búnum eftir Elisabeth Matras, Garðavegur 10, 700 Klaksvík, fødd tann 10. maj 1930, deyð tann 8. september 2016, verða við hesum biðin um innan 3 mánaðar frá kunngerð av hesi lýsing at boða frá og skjalprógva krøv síni fyri undirritaða skiftirætti.

Tikið er ikki við skuld.

Krøv skulu gerast upp pr. deyðsdagin, og sendast til advokat Páll Nielsen, Skansavegur 1, 100 Tórshavn, vísandi til sks.nr. 297/2016, saman við frumriti av teimum skjølum, sum krøvini eru grundað á.

FØROYA SKIFTIRÆTTUR, TANN 20. SEPTEMBER 2016.

LÝSINGARTORGID

Arbeiði

Vit átaka okkum alt timburarbeiði stórt sum smátt, til ein sámuligan kostna. Hans Bech Húsasmiður Mail hansbech@kallnet.fo Tlf 00298 212561

Bingo

Gott Bingo hjá EB-Streymi Gott bingo verður við Margáir mánakvøldið 03-10-2016 kl. 19. Øll hjartaliga vælkomín. EB-Streymur

Út- & Sjónvarp

LEIGA FLATSKERM VIÐ KEYPSRÆTTI SAMSUNG 43 FLATSKERMAR VIÐ TELEVARP OG SMART TV. EINKI DEPOSITUM, ÓKEYPIS ÚTKOYRING, LEIGAN GONGUR INN Í KEYPIÐ. RADIOVERKSTAÐIÐ TLF 251160

Ymiskt

Árliga jólasølan í Glyvrahanusarhúsið í Norðagøtu verður 2. og 3. decembur. Tann ið ynskir at verða við, kunnu siga frá til